

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 40 (1993)
Heft: 7-8

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SIEMENS

Schnell am Draht und autonom...



... mit dem AWITEL[®] Kommunikationssystem

Auch unter erschwerten Einsatzbedingungen müssen Telefonsysteme für eine grössere Anzahl von Teilnehmern rasch aufgebaut und einsatzbereit sein.

Siemens-Albis hat sich dieser Anforderung mit der Entwicklung des neuen, leistungsfähigen und robusten Kommunikationssystems AWITEL gestellt.

AWITEL-Netze eignen sich besonders gut in Feldanwendungen für Militär-, Polizei- und Katastrophen-Einsätze sowie auch auf Strassen-, Eisenbahn-, Tunnel- und Brücken-Baustellen.

AWITEL-Netze benötigen keine Zentrale, da jeder Teilnehmerapparat mit der notwendigen Vermittler-Intelligenz ausgestattet ist. Sie arbeiten daher vollkommen autonom.

Leistungsmerkmale sind

- frei wählbare Numerierung (00-99)
- Anschluss für bis zu 30 Teilnehmern
- Reichweite bis zu 10 km (erweiterbar)
- Mit AWINAP ist der Netzübergang zu PTT, PABX, LB und Funk möglich
- NEMP-geschütztes Gehäuse für den Feldeinsatz und vieles andere mehr.

Siemens-Albis AG
Defence Electronics
Freilagerstrasse 38, 8047 Zürich
Tel. 01/495 31 11, Fax 01/495 38 16